

550178-2026 - Verseny

Norvégia – Nyomtatott anyagok és kapcsolódó termékek – Procurement - Books for the library (2) 2026

OJ S 151/2026 07/08/2026

Eljárást megindító vagy koncessziós hirdetmény – klasszikus ajánlatkérőkre vonatkozó szabályok

Árubeszerzés

1. Vevő

1.1. Vevő

Hivatalos név: Ålesund kommune

E-mail-cím: jenny.marie.rorvik@alesund.kommune.no

Az ajánlatkérő szervezet jogi típusa: Helyi szerv által ellenőrzött közjogi intézmény

Az ajánlatkérő szerv tevékenysége: Általános közszolgáltatások

2. Eljárás

2.1. Eljárás

Cím: Procurement - Books for the library (2) 2026

Leírás: The objective of the procurement is to cover the customer's need for books and other media. The customers in this agreement are public libraries.

Eljárásazonosító: 77e0723d-baba-453b-9622-1034b40e63eb

Előző hirdetmény: 379748-2026

Belső azonosító: 26/9494

Az eljárás típusa: Nyitott

Az eljárás gyorsított: nem

Az eljárás legfontosabb jellemzői: Open tender contest

2.1.1. Cél

A szerződés jellege: Árubeszerzés

Fő osztályozás (cpv): 22000000 Nyomtatott anyagok és kapcsolódó termékek

További osztályozás (cpv): 22100000 Könyv, nyomtatott brosúra és prospektus, 22110000

Nyomtatott könyv, 22113000 Könyvtári könyv

2.1.2. A teljesítés helye

Postacím: Keiser Wilhelms gate 15

Város: Ålesund

Irányítószám: 6003

Ország alegysége (NUTS): Møre og Romsdal (NO0A3)

Ország: Norvégia

További információk: The contracting authority fro competition is: Ålesund municipality.

Delivery shall also be delivered to the following Ålesund library: Moa Library Thon Centre Moa

The Norwegian National Rail Administration. 35 6010 Ålesund Skodje library Stadionvegen 25

6260 Skodje Sjøholt Library Øyravegen 11 The Town Hall 6240 Ørskog Harøy Library

Sandøyhagen Skolevegen 28 6296 Harøy Participants in this procurement are the following

and there will therefore be delivery to these municipalities: - Giske municipality. - Fjord

municipality Haram Municipality - Sykkylven municipality - Ulstein municipality.

2.1.3. Érték

A becsült érték héa (áfa) nélkül: 7 000 000,00 NOK

A keretmegállapodás maximális értéke: 10 000 000,00 NOK

2.1.4. Általános információk

Jogalap:

2014/24/EU irányelv

2.1.6. Kizárási okok

Indokok kizáráásra forrása: Hirdetmény

Korrupció: Is the tenderer himself or a person, who is a member of the tenderer's administration, management or supervisory body or has the competence to represent or control or make decisions in such bodies, by enforceable judgement been convicted of corruption by a verdict handed down not more than five years ago, or a rejection period determined directly in the judgement that still applies? Corruption as defined in Article 3 of the Convention on Combating Corruption, involving European Communities or European Union member states (EUT C 195 of 25.6.1997, s. 1), and in Article 2, point 1, in the Council's framework decision 2003/568/RIA of 22 July 2003 on combating corruption in the private sector (EUT L 192 of 31.7.2003, p. 54). This rejection reason also includes corruption as defined in national law for the contracting authority or supplier.

Csalás: Is the tenderer himself or a person, who is a member of the tenderer's administration, management or supervisory body or has the competence to represent or control or make decisions in such bodies, at the time a legally convicted of fraud has been convicted of fraud by a verdict handed down not more than five years ago, or a rejection period determined directly in the judgement that still applies?

Pénzmosás vagy terrorizmus finanszírozása: Is the tenderer himself or a person, who is a member of the tenderer's administration, management or supervisory body or has the competence to represent or control or make decisions in such bodies, in the event a legal verdict has been convicted of money laundering or financing terrorism by a verdict handed down no more than five years ago, or a rejection period set out directly in the judgement that still applies?

Bűnszervezetben való részvétel: Is the tenderer himself or a person, who is a member of the tenderer's administration, management or supervisory body or has the competence to represent or control or make decisions in such bodies, at the time a legally convicted verdict of participation in a criminal organisation by a verdict handed down no more than five years ago, or a rejection period set out directly in the judgement that still applies? Participation in a criminal organisation as defined in Article 2 of the Council's framework decision 2008/841/RIA of 24 October 2008 on control of organised crime (EUT L 300 of 11.11.2008, p. 42)

Terrorista bűncselekmény vagy terrorista tevékenységekkel összefüggő bűncselekmény: Is the tenderer himself or a person, who is a member of the tenderer's administration, management or supervisory body, or has the competence to represent or control or make decisions in such bodies, in the event a legal verdict has been convicted of acts of terrorism or criminal acts connected to terrorist activities by a verdict handed down no more than five years ago, or a rejection period set directly in the judgement that still applies? Acts of terrorism or criminal acts relating to terrorist activity as defined in Article 1 and 3 of the Council's framework decision 2002/475/RIA of 13 June 2002 on combating terrorism (EFT L 164, af 22.6.2002, p. 3). This rejection reason also includes incitement to, participation or attempts to commit such actions as included in Article 4 in the mentioned framework decision.

Gyermekmunka és az emberkereskedelem más formái: Is the tenderer himself or a person, who is a member of the tenderer's administration, management or supervisory body or has the competence to represent or control or make decisions in such bodies, in the event a legal verdict has been convicted of child labour and other forms of human trafficking by a verdict handed down no more than five years ago, or a rejection period determined directly in the judgement that still applies? Child labour and other forms of human trafficking as defined in Article 2 of the European Parliament and council directive 2011/36/EU of 5. 1 April 2011 on the prevention and control of human trafficking and the protection of its victims and for compensation of the Council's framework decision 2002/629/RIA (EUT L 101 of 15.4.2011, p. 1).

Környezetvédelmi jogszabályokban előírt kötelezettségek megszegése: Is the tenderer aware of breaches of environmental provisions as stated in national law, the relevant notice or procurement documents or Article 18 (2) of Directive 2014/24/EU.

Munkajogi kötelezettségek megszegése: Is the tenderer aware of breaches of provisions on working conditions as stated in national law, the relevant notice or procurement documents or Article 18 (2) of Directive 2014/24/EU.

Szociális jogszabályokban előírt kötelezettségek megszegése: Is the tenderer aware of breaches of provisions on social conditions as stated in national law, the relevant notice or procurement documents or Article 18 (2) of Directive 2014/24/EU.

A verseny torzítását célzó megállapodás más gazdasági szereplőkkel: Has the tenderer entered into agreement(s) with other tenderers with the intention of turning the competition?

Súlyos szakmai köteleességszegés: Has the tenderer committed serious errors in professional practice? If relevant, see the definitions in national law, the relevant notice or procurement documents.

Hamis nyilatkozattétel, információk visszatartása vagy a megkívánt iratok be nem mutatása, illetve bizalmas információk szerzése az eljárásról: Has the tenderer: a) given grossly incorrect information with the notification of the information required to verify that there is no basis for rejection, or of the qualification requirements being fulfilled, b) failed to provide such information, c) made reservations immediately to present the supporting documents requested by the contracting authority, or d) improperly affected the contracting authority's decision process to acquire confidential information that could give this an unlawful advantage in connection with competition, or negligently has given misleading information that can have a significant influence on decisions on rejection, selection or award?

A közbeszerzési eljárásban való részvételből fakadó összeférhetetlenség: Is the tenderer aware of a conflict of interest as stated in national law, the relevant notice or procurement documents?

Közvetlen vagy közvetett részvétel a közbeszerzési eljárás előkészítésében: Has the tenderer or an entity associated with the supplier advised the contracting authority or in another way been involved in the planning of the competition?

Lejárat előtti megszüntetés, kártérítési követelés vagy egyéb hasonló szankciók: Has the tenderer committed significant breaches of contract in connection with the fulfilment of a previous public contract, a previous contract with a public contracting authority or a previous concession contract, where the breach has led to the cancellation of the contract, compensation or other similar sanctions?

A társadalombiztosítási járulékfizetési kötelezettség megszegése: Have tenderers failed to fulfil all their social security obligations in the country where they are established and in their member state, if this is a different country than what he is established in?

Az adófizetési kötelezettség megszegése: Has the tenderer not fulfilled all of his tax and duty obligations in both the country where he is established and in the contracting authority's member state, if this is a different country than what he is established in?

Üzleti tevékenység felfüggesztése: Has the tenderer's business conduct been stopped?
Csőd: Is the tenderer in a bankruptcy situation? Specify why, under the mentioned circumstances, one is able to carry out the contract, considering the current national provisions and measures for continuing the business activities? It is not necessary to provide this information if rejection of tenderers in such a situation is obligatory in accordance with the current national law with no exceptions, when the tenderer is still able to carry out the contract.
Csődegyezség hitelezőkkel: Is the supplier in a situation where he has been forced debt arrangement? Specify why, under the mentioned circumstances, one is able to carry out the contract, considering the current national provisions and measures for continuing the business activities? It is not necessary to provide this information if rejection of tenderers in such a situation is obligatory in accordance with the current national law with no exceptions, when the tenderer is still able to carry out the contract.
Fizetése képtelenség: Is the tenderer in an insolvency situation? Specify why, under the mentioned circumstances, one is able to carry out the contract, considering the current national provisions and measures for continuing the business activities? It is not necessary to provide this information if rejection of tenderers in such a situation is obligatory in accordance with the current national law with no exceptions, when the tenderer is still able to carry out the contract.
Felszámoló által kezelt vagyon: Specify why, under the mentioned circumstances, one is able to carry out the contract, considering the current national provisions and measures for continuing the business activities? It is not necessary to provide this information if rejection of tenderers in such a situation is obligatory in accordance with the current national law with no exceptions, when the tenderer is still able to carry out the contract.
A nemzeti törvények értelmében a csődhöz hasonló helyzet: Is the tenderer in a similar situation in accordance with an equivalent procedure set in the national law? See the national law, the relevant notice or procurement documents.

5. Rész

5.1. Rész: LOT-0000

Cím: Procurement - Books for the library (2) 2026

Leírás: The objective of the procurement is to cover the customer's need for books and other media. The customers in this agreement are public libraries.

Belső azonosító: 26/9494

5.1.1. Cél

A szerződés jellege: Árubeszerzés

Fő osztályozás (cpv): 22000000 Nyomtatott anyagok és kapcsolódó termékek

További osztályozás (cpv): 22100000 Könyv, nyomtatott brosúra és prospektus, 22110000

Nyomtatott könyv, 22113000 Könyvtári könyv

5.1.2. A teljesítés helye

Postacím: Keiser Wilhelms gate 15

Város: Ålesund

Irányítószám: 6003

Ország aleggysége (NUTS): Møre og Romsdal (NO0A3)

Ország: Norvégia

További információk: The contracting authority fro competition is: Ålesund municipality.

Delivery shall also be delivered to the following Ålesund library: Moa Library Thon Centre Moa
The Norwegian National Rail Administration. 35 6010 Ålesund Skodje library Stadionvegen 25

6260 Skodje Sjøholt Library Øyravegen 11 The Town Hall 6240 Ørskog Harøy Library Sandøyhagen Skolevegen 28 6296 Harøy Participants in this procurement are the following and there will therefore be delivery to these municipalities: - Giske municipality. - Fjord municipality Haram Municipality - Sykkylven municipality - Ulstein municipality.

5.1.3. Becsült időtartam

Időtartam: 2 Évek

5.1.4. Megújítás

A megújítások maximális száma: 2

További információk a megújításról: Renewal lenght is 12 months

5.1.5. Érték

A becsült érték héa (áfa) nélkül: 7 000 000,00 NOK

A keretmegállapodás maximális értéke: 10 000 000,00 NOK

5.1.6. Általános információk

Fenntartott részvétel:

A részvétel lehetősége mindenki előtt nyitott.

Nem uniós forrásokból finanszírozott közbeszerzési projekt

A közbeszerzésre a kormányzati közbeszerzés megállapodás alkalmazandó: igen

Ebben a közbeszerzésben kis- és középvállalkozások (kkv-k) is részt vehetnek: igen

5.1.9. Alkalmassági követelmények

Selektációs kritériumok forrásai: Hirdetmény

Kritérium: Bejegyzés egy releváns szakmai nyilvántartásba

Kiválasztási kritérium leírása: Tenderers are registered in a professional register in the member state in which the tenderer is established. As described in annex XI of directive 2014 /24/EU; suppliers from certain member states may have to fulfil other requirements in the mentioned annex.

Kritérium: Bejegyzés a cégregiszterbe

Kiválasztási kritérium leírása: The tenderer is registered in a company register or a trade register in the member state in which the tenderer is established. As described in annex XI of directive 2014/24/EU; suppliers from certain member states may have to fulfil other requirements in the mentioned annex.

Kritérium: Engedély vagy tagság szükséges egy adott szervezetben a szolgáltatási szerződésekhez

Kiválasztási kritérium leírása: Is it necessary to have specific authorisation from a particular organisation in order to provide the service in the tenderer's home country?

Kritérium: Engedély vagy tagság szükséges egy adott szervezetben a szolgáltatási szerződésekhez

Kiválasztási kritérium leírása: Is it necessary to have a particular membership in a particular organisation in order to provide the service in the tenderer's home country?

Kritérium: Minőségbiztosítási intézkedések

Kiválasztási kritérium leírása: For goods or services that are complicated or that in exceptional cases shall be used for a particular purpose: Will the tenderer allow checks of the tenderer's production capacity or technical capacity and, where necessary, of the survey and research facilities that the tenderer has at its disposal and of quality control measures? The inspections

shall be undertaken by the contracting authority or the contracting authority can leave it to a competent public body in the country where the tenderer is established.

Kritérium: Minták, leírások vagy fényképek hitelesítő tanúsítvány nélkül

Kiválasztási kritérium leírása: Procurement of goods: The tenderer presents supplies that shall be delivered, requested samples, descriptions or photographs, which do not need to be accompanied by certificates that they are genuine.

Kritérium: Minták, leírások vagy fényképek hitelesítő tanúsítvánnyal a szállítási szerződésekhez

Kiválasztási kritérium leírása: When procurement of goods: If requested, the tenderer further declares that they will deliver the requested certificates that they are genuine.

Kritérium: Minőségellenőrző intézetek által kiadott tanúsítványok

Kiválasztási kritérium leírása: Can tenderers submit the requested certificates issued by official bodies for quality control, and who can confirm that the goods, which are clearly identified by reference to technical specifications or standards, as determined in the notice or in the procurement documents, are in accordance with these?

Kritérium: Független szervezetek által kiadott tanúsítványok a minőségbiztosítási szabványokról

Kiválasztási kritérium leírása: Can tenderers submit certificates issued by independent bodies that document that the tenderer fulfils the stated quality assurance standards, including universal design requirements?

Kritérium: Független szervezetek által kiadott tanúsítványok a környezetmenedzsment rendszerekről vagy szabványokról

Kiválasztási kritérium leírása: Is the tenderer able to submit certificates issued by independent bodies as documentation that the tenderer fulfils the stated environmental management systems or standards?

Kritérium: Egyéb gazdasági vagy pénzügyi követelmények

Kiválasztási kritérium leírása: This requirement only applies to Norwegian tenderers.

Requirement: Tenderers must have their tax, payroll tax and VAT payments in order in accordance with the legal provisions and the tenderer must not have significant arrears. Any arrears or other irregularities must be justified. Documentation requirement: Tenderers shall document the requirement through the certificate "Information on tax and duties". The certificate shall be of the type "RF-1507" and not "RF-1316". Tenderers can order such a certificate from the Norwegian Tax Administration on behalf of their activities. Tenderers are asked to enclose the certificate in the tender or submit it on request. The tax certificate must not be older than six months calculated from the deadline for receipt of tenders. Read about the certificate here: <https://www.skatteetaten.no/skjema/opplysninger-om-skatt-og-avgift/>

Kritérium: Releváns oktatási és szakmai képesítések

Kiválasztási kritérium leírása: Requirement: The tenderer, or employees at the tenderer are required to have experience from at least 1 similar assignment in the last three years. Similar assignments mean an agreement for the delivery of books to a library with a value of minimum NOK 1,000,000 excluding VAT. Documentation requirement: Complete the annex "The Tenderer's experience" or other document with equivalent information. If another document is used, the response shall be maximum 1 A4 page. The response shall not include a cover page

or table of contents. Any pages after page 2 will not be considered. Any links etc. in the reply will not be considered.

Kritérium: Pénzügyi mutató

Kiválasztási kritérium leírása: Requirement: Tenderers must have the financial capacity to execute the contract. The tenderer is required to be credit worthy, minimum A, in accordance with Dun & Bradstreet's service riskguardian suite (<https://riskguardian.bisnode.no>), or have the financial capacity to execute the contract based on the contracting authority's discretion. Documentation requirement: The Contracting Authority will carry out their own assessment of the supplier's finances through RiskGuardian Suite. Tenderers can enclose other necessary information if they believe that RiskGuardian Suite does not provide a correct picture of the financial situation. The RiskGuardian Suite service includes all Nordic countries. As a general rule, the Contracting Authority will not accept credit ratings from other company and accounting information systems than RiskGuardian Suite due to equal treatment of the tenderers. Foreign tenderers outside the Nordic countries will, however, use and accept credit appraisal through Dun & Bradstreet's service Credit (<https://credit.dnb.com/>). Tenderers that the contracting authority cannot find a RiskGuardian Suite (or Credit for suppliers outside the Nordic countries), e.g. newly established tenderers who have not built up a basis for a credit rating, must enclose a declaration/guarantee from a parent company/owner/bank or similar financing institutions, regarding the company's financial and economic position.

5.1.10. Odaítélési szempontok

Kritérium:

Típus: Ár

Megnevezés: Price

Leírás: Tenderers shall fill in the attached price form in their cost calculations and submit it as an annex to the tender in Excel format. All fields in the attached price form marked with yellow shall be completed. Missing the price fields can cause difficulties in assessing the tender and the tender can then be rejected. All prices are in NOK, excluding VAT, including all direct or indirect expenses and duties that could be incurred in connection with the delivery. Order fees and invoice fees are to be seen as expenses. The prices shall include all costs for the customer who is included in this competition, including the procurement commission. Costs that the tenderer knows will be incurred, but that are not specifically stated in the tender, will be seen as included in the stated costs. State whether a tenderer is open for a higher discount when ordering a higher number of copies per title. The volumes that give the discount, as well as the product groups for which this can be granted, must be stated. The price indication is the discount % on indicative prices. Deliveries of Arts Fund books are seen as a distribution assignment that is carried out on behalf of the Cultural Council of Norway. Tenderers shall be able to offer shelf ready marking ("Fix done") as well as ready plastering for such deliveries. This delivery shall follow the current regular rates. The tenderer's product and price list shall be presented upon request from the customer. Plastering and RFID marking shall be included in the price. Freight to the customer shall be included in the offered prices. Additional service: Customers receive books from the Cultural Fund. These shall be RFID marked and plastered. Tenderers shall state the price in the price form for this, including freight out to the customer. Evaluation: The total sum stated in the price form will form the basis for the evaluation. When assessing the price, a hybrid model with break point 1 is used.

Kategória az odaítélési szempont súlya: Súlyozás (százalék, pontos)

Értékelési szempont száma: 75

Kritérium:

Típus: Minőség

Megnevezés: Service and delivery

Leírás: Service: suppliers are asked to describe whether publishing meetings and author visits are offered. Any terms for this, the number per annum and where this will be held. tenderers are asked to describe whether bibliographical data is offered and any terms thereof. Delivery: Tenderers are asked to give a brief description of the process from when the order is received, until the ordering is initiated by the Customer, including: handling orders that are difficult to procure (sold out from the publisher etc.) routines for handling and feedback to the Customer in cases where they are unable to obtain the ordered goods, delays, wrong orders and returns. The response shall be maximum 3A4 pages. The response shall not include a cover page or table of contents. Any pages after page 3 will not be evaluated. Any links etc. in the reply will not be evaluated. The response shall be enclosed in a separate pdf form. Evaluation: This award criteria will be assessed based on the tenderer's description of the award criteria. A total procurement assessment of the described system will be carried out during the evaluation. Best solution will be awarded the highest score (10). Other solutions will be awarded a point score relative to the best solution. The tenderer's total points for this award criteria is weighted with the award criteria's weighting percentage.

Kategória az odaítélési szempont súlya: Súlyozás (százalék, pontos)

Értékelési szempont száma: 25

5.1.11. Közbeszerzési dokumentumok

Határidő kiegészítő információk bekéréséhez: 30/08/2026 22:00:00 (UTC+00:00) Nyugat-európai idő, GMT

A közbeszerzési dokumentumok címe: <https://tendsign.com/doc.aspx?MeFormsNoticeld=97204>

5.1.12. A közbeszerzésre irányadó feltételek

A benyújtás feltételei:

Elektronikus benyújtás: Kötelező

A benyújtásra használható cím: <https://tendsign.com/doc.aspx?MeFormsNoticeld=97204&GoTo=Tender>

Az ajánlatokat vagy részvételi jelentkezéseket ezeken a nyelveken lehet benyújtani: norvég

Elektronikus katalógus: Megengedett

Változatok: Nem megengedett

Az ajánlattevők több ajánlatot nyújthatnak be: Megengedett

Az ajánlatok beérkezésének határideje: 07/09/2026 10:00:58 (UTC+00:00) Nyugat-európai idő, GMT

Az az időtartam, amíg az ajánlatnak érvényesnek kell maradnia: 89 Napok

A nyilvános felbontással kapcsolatos információk:

Megnyitás dátuma: 07/09/2026 10:01:00 (UTC+00:00) Nyugat-európai idő, GMT

A szerződés feltételei:

A szerződést védett foglalkoztatási programok keretében kell teljesíteni: Nem

Elektronikus számlázás: Kötelező

Elektronikus megrendelésre fog sor kerülni: igen

Elektronikus fizetésre fog sor kerülni: igen

5.1.15. Sajátos beszerzési módszerek

Keretmegállapodás:

Keretmegállapodás a verseny újbóli megnyitása nélkül

A résztvevők maximális száma: 999

A dinamikus beszerzési rendszerre vonatkozó információk:

Nem dinamikus beszerzési rendszer

5.1.16. További információk, közvetítés és felülvizsgálat

Felülvizsgálati szervezet: Sunnmøre tingrett

A felülvizsgálati határidőkre vonatkozó információk: In accordance with the regulations.

A felülvizsgálati eljárásokról további információkat nyújtó szervezet: Ålesund kommune

8. Szervezetek

8.1. ORG-0001

Hivatalos név: Ålesund kommune

Regisztrációs szám: 929911709

Szervezeti egység: Innkjøp

Postacím: Keiser Wilhelms gate 11

Város: Ålesund

Irányítószám: 6003

Ország alegysége (NUTS): Møre og Romsdal (NO0A3)

Ország: Norvégia

Kapcsolattartó pont: Jenny Marie Rørvik

E-mail-cím: jenny.marie.rorvik@alesund.kommune.no

Telefonszám: +4770162000

E szervezet szerepei:

Vevő

A felülvizsgálati eljárásokról további információkat nyújtó szervezet

8.1. ORG-0002

Hivatalos név: Sunnmøre tingrett

Regisztrációs szám: 935365201

Postacím: Postboks 1354 Sentrum

Város: Ålesund

Irányítószám: 6001

Ország alegysége (NUTS): Møre og Romsdal (NO0A3)

Ország: Norvégia

E-mail-cím: sunnmore.tingrett@domstol.no

Telefonszám: 70 33 47 00

Internetcím: <https://www.domstol.no/no/domstoler/tingrett/sunnmore-tingrett/>

E szervezet szerepei:

Felülvizsgálati szervezet

A hirdetményre vonatkozó információk

A hirdetmény azonosítója/verziója: 3c5342fc-687d-42ce-b089-b85ccb39ef5a - 01

Hirdetményminta típusa: Verseny

A hirdetmény típusa: Eljárást megindító vagy koncessziós hirdetmény – klasszikus ajánlatkérőkre vonatkozó szabályok

A hirdetmény altípusa: 16

A hirdetmény megküldésének dátuma: 06/08/2026 11:10:27 (UTC+00:00) Nyugat-európai idő, GMT

Hirdetmény megküldésének dátuma (az eSender rendszerben): 06/08/2026 11:20:22 (UTC+00:00) Nyugat-európai idő, GMT

Azok a nyelvek, amelyeken ez a hirdetmény hivatalosan elérhető: angol

A hirdetmény közzétételi száma: 550178-2026

HL S kiadás száma: 151/2026

A közzététel dátuma: 07/08/2026